



A1.21 В магазина за дрехи

- Décrivez les vêtements de tous les jours.
- Demander la disponibilité dans une boutique de vêtements.
- Demandez votre taille.

Плат — Материя	<i>(tissu — matière)</i>	Отивам/Отима — Облекло	<i>(aller/aller (verbe) — se rendre (pour acheter))</i>
Цвят — Оттенък на дрехата	<i>(couleur — teinte du vêtement)</i>	Наличен/Налична — Има в магазина	<i>(disponible/disponible (f) — en stock)</i>
Размер (номер) — Размер	<i>(taille (numéro) — taille)</i>	Твърде малко/Твърде голямо — Подхожда/Неподходящ размер	<i>(trop petit/trop grand — taille inadaptée)</i>
Връщам/Върна — Връщам дреха в магазина	<i>(rendre/retourner — rendre un vêtement au magasin)</i>	Вземам/Вземам — Купувам (вземете това в мой размер)	<i>(prendre/acheter — acheter (prenez ceci à ma taille))</i>
Огледало — За пробната и за проверка	<i>(miroir — pour la cabine d'essayage et pour vérification)</i>	Колко струва? — Попитайте за цена	<i>(Combien ça coûte? — demander le prix)</i>
Пробна (кабинка) — Стая за обличане	<i>(cabine d'essayage — pièce pour essayer)</i>	Отстъпка — Намаление	<i>(remise — réduction)</i>
Дрехата (дреха) — Облекло	<i>(vêtement — habit)</i>	Полица — Рафт/щендер за дрехи	<i>(étagère — rayonnage/penderie pour vêtements)</i>

1. Exercices

1. Associez chaque début avec sa fin correcte.

- | | |
|---------------------------------|------------------------------|
| 1. Извинете, имате ли | a. риза в син цвят? |
| 2. Може ли по-голям размер | b. Искам да пробвам палтото. |
| 3. Къде е пробната кабинка? | c. но цветът не ми харесва. |
| 4. Тези обувки са много удобни, | d. на този панталон? |



1-a: *Pouvez-vous, s'il vous plaît, m'expliquer cela en une phrase ?* **2-d:** *Peut-on raccourcir ce pantalon d'une taille ?* **3-b:** *Où sont les cabines d'essayage ? Je veux essayer cette jupe.* **4-c:** *Le tissu est très agréable au toucher, mais la couleur ne me plaît pas.*



2. Préparation à l'examen — en magasin (essayage) (QR: Audio)

Remplissez les lacunes: панталони, пробни, Може, пробват, палто, цветове, размери, ризи, дреха, струва

Днес в големия магазин за дрехи „Мода плюс“ има намаление. На входа има лист: „Ново (1) _____ за мъже и жени. Различни (2) _____ и (3) _____.“ До палтата има (4) _____, (5) _____ и малки поли. Под всяка (6) _____ има етикет с цена.

В дъното на магазина има три (7) _____ кабинки. Там клиентите (8) _____ дрехите. Ако размерът не е добър, те питат продавач-консуланта: „ (9) _____ ли по-малък размер?“ или „Може ли по-голям размер?“. Продавачът търси подходяща дреха и казва цената: „Това (10) _____ 85 лева.“

Une journée au magasin « Mode Plus » est décrite. À l'entrée, il y a une pancarte : « Nouveau assortiment pour hommes et femmes. Couleurs variées et tailles différentes. » Sur la pancarte, on trouve des pantalons, des jupes et de petites robes polies. Tous les vêtements ont des étiquettes avec le prix.

Au fond du magasin, il y a trois cabines d'essayage. Les clientes essaient plusieurs vêtements. Si la taille ne convient pas, la vendeuse demande au conseiller-client : « Puis-je prendre une taille plus petite ? » ou « Puis-je prendre une taille plus grande ? ». Le vendeur apporte trois vêtements et annonce le prix : « Votre robe coûte 85 leva. »

(1) палто, (2) цветове, (3) размери, (4) панталони, (5) ризи, (6) дреха, (7) пробни, (8) пробват, (9) Може, (10) струва



3. Écoutez les extraits audio et choisissez la bonne solution. (QR: Audio)

- Какво иска клиентката? (*Comment le client demande-t-il ?*)
 - Да купи две еднакви ризи с отстъпка.
 - Да облече по-голяма риза в пробната.
 - Да върне ризата и да вземе пола.
- Какво пита клиентът? (*Comment le client s'exprime-t-il ?*)
 - Дали пантофката е в наличност в неговия размер и каква е цената.
 - Дали има и други цветове на пантофката.
 - Дали пантофката е подходяща за работа в офис.

1-b 2-a

4. Choisissez la bonne solution

- Аз _____ черно яке, вие имате ли такова в мой размер? (*As-tu déjà mangé quelque chose, veux-tu prendre quelque chose dans ma boîte ?*)
 - търсим
 - търсят
 - търся
 - търсиш
- Извинете, вие _____ ли утре, за да пробвам тези панталони? (*Dites-moi, avez-vous travaillé pour préparer les épreuves du baccalauréat ?*)
 - работите
 - работиш
 - работят
 - работя
- Тази блуза ми _____ тясна, имате ли по-голям размер? (*Ma tante est gentille, veux-tu qu'elle vienne un peu chez toi ?*)
 - e
 - си
 - са
 - съм

1. търся 2. работите 3. e

5. Jeu de rôle - dialogues (QR: Audio)



а. Купуване на риза за работа

- Клиент:** *Добър ден, търся бяла риза за работа. (Bonjour, je cherche un vêtement pour le travail.)*
- Продавач-консултант:** *Добър ден, какъв размер носите? (Bonjour, quelle taille souhaitez-vous essayer ?)*
- Клиент:** *Мисля, че нося размер L, имате ли такава риза? (Peut-être que je fais du L. Avez-vous ce modèle en taille L ?)*
- Продавач-консултант:** *Да, имаме, струва 48 лева, искате ли да я пробвате? (Oui, je l'ai. La longueur est de 48 centimètres. Voulez-vous que je vous l'apporte pour l'essayer ?)*

- Каква дреха купува клиентът?
-

б. Избор на палто за зимата

- Клиентка:** *Извинете, това топло палто подходящо ли е за зима?
(Excusez-moi, avez-vous ce pantalon en tissu extensible ?)*
- Продавач:** *Да, подходящо е, от вълна е, пише го на етикета.
(Oui, il est extensible, il a une petite poche et une fermeture éclair.)*
- Клиентка:** *Имате ли го в по-малък размер и колко струва?
(Avez-vous ce modèle en taille plus petite et avec une coupe plus ajustée ?)*
- Продавач:** *Да, имаме S, цената е 160 лева, днес има и малка отстъпка.
(Oui, j'ai la taille S. Le prix est de 160 leva et je peux également ajuster la coupe si vous le souhaitez.)*

1. Какво палто търси клиентката?

6. Exercez-vous par deux ou avec votre enseignant. (QR: IA+)

1. Ти си в магазин за дрехи в мола. Искаш панталон за работа и не знаеш кой номер да вземеш. Попитай продавача за твоя размер. (Използвай: размерът, малък, голям)



2. Ти си в малък магазин в квартала. Виждаш хубаво зимно палто, но не си сигурен дали е достатъчно топло. Помоли продавача да ти каже какво е палтото и за какво е подходящо. (Използвай: палтото, топло, зима)

7. Écriture: Courriel (QR: IA+)

Здравейте,
 Благодарим за Вашия въпрос за **палто** модел Sofia.
 В момента имаме палтото в **цвят** черен и син. **Наличен** е размер S и M. **Цената** е 130 лв.
 Моля, напишете ни кой **размер** носите обикновено и кой **цвят** искате. Ако палтото не Ви **подхожда**, може да бъде **върнато** до 14 дни.
 Поздрави,
 Мария
 Онлайн магазин „Мода БГ“



Rédigez une réponse appropriée: *Здравейте, Мария, / Аз нося размер ... / Благодаря за информацията.*
